



FAGOR
Componentes de Automoción
Fagor Ederlan, S. Coop.

ALBARAN DE SALIDA / DELIVERY NOTE

Nº albarán : 80573390
Del. Note Nb: 2000
Fecha Exp : 03.04.2023
Del. Date : Fecha rec: Rec date :

Proveedor / Supplier
Código : 91000014
Dirección: Polígono Kataide
Address : Mondragon 20500
City :
País : España
Country :

Transportista/Carrier Transport number: 333790
Razón social : LKW WALTER Internationale
Short name :
Matrícula : 4977KHG
Plate Nb :
Remolque : HROEK122
Remoc.plate :
Unidad transporte: Transp. ind.p. carr.
Del Unit:

Destino / To
Cliente : Magna PT S.p.A.
Customer: Magna PT S.p.A.
Dirección: Via dei Ciclamini, 4
Del. address:
Planta : Modugno Bari 70026
Center : Italia
Puerta de descarga: Unloading point :
Puesto de consumo : Point of consumption : 14249

Referencia / Reference	Denominación / Description	Cantidad Enviada / Delivered	Recibida / Received	Unidad / Unit	Embalaje / Packag. Reference	Bultos / Box	Etiqueta / Label	Cant/Bul Qty/box	Nº Pedido / Order Nb.	Rec. Doc.	Observaciones / Comments	Peso total / Total weight :	
												3.976	5.534
2510630005	C MECANISMOS 251063000	500		PZA	TBA-501494	020	21079093/21099238	25	550004500301			Nº total de palets o contenedores: 020 Total Nb.of palets or containers:	
	KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 500 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: 20 Quantità Imballi: 20 Conformità alle schede d'imballo: <input checked="" type="checkbox"/> NO Data controllo: 06/06/23 Firma				TBA-501711 180339183 5012596888	120	318352						

Observaciones:
Comments :
 A RILLENAR POR RECEPCION
TO FILL BY THE RECEIVER

Proveedor / Supplier: **GENEED BY ROMAN MARIANO**
Receptor / Assigned Receiver: **Fagor Ederlan**
Almacén / Warehouse: **Fagor S. Coop.**
Transportista / Carrier: **R. M. S. Coop.**

El responsable de la entrega del residuo de envase o envase usado, para su correcta gestión ambiental, es el poseedor final.
Responsability for the correct environmental management of packaging residue or used packaging material falls with the final recipient.

1 Remitente (nombre, dirección, país) Sender Fagor Ederlan Koop.E. Torrebaso Pasealekua, 7 20540 - ESKORIATZA (Gipuzkoa) NIF. E5F-20025292		CARTA DE PORTE INTERNACIONAL INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE				
2 Destinatario (nombre, dirección, país) Consignee (name, address, country) Magna PT SPA Via del Ciclaminici 4		16. Porteador (nombre, dirección, país) Carrier (name, address, country) LKW WALTER 4977 KHG HROEK A22 LOGAR SRL AUTOTRASPORTES INTERNACIONALES		Este transporte queda sometido no obstante toda cláusula contraria al Convenio sobre el Contrato de Transporte Internacional de Mercancías por Carretera (CMR) This carriage is subject notwithstanding any clause to the contrary to the Convention on the Contract for the International Carriage of Goods by Road (CMR)		
3 Lugar entrega de la mercancía / Place of delivery of the goods 70026 Modugno Bari 14249 Italia		17. Porteador sucesivo (nombre, dirección, país) Successive carrier (name, address, country) JOSE LUIS CASTELLANO 83100 AVE LLINO P.IVA 02793610644 N. I. F. 52 400 641-V ISCR.ALBO N. AV690263812 Zolfi, 35 - 08185 Lliça de Vall Barcelona (España) Tels. 00 34 657 804 161 - 00 34 93 843 99 18				
4 Lugar de carga de la mercancía / Loading place of the goods Amasate España 03.04.23		18. Reservas y observaciones del porteador / Carrier's reservations and observations				
5 Documentos anexos / Documents attached						
6. Marcas y números Marks and numbers	7 Número de bultos Number of packages	8 Modo de embalaje Method of packing	9 Naturaleza de la mercancía Nature of the goods	10. No. Stats. Statist. No.	11. Peso bruto, kg Gross weight, kg	12 Volume m3 Volume in m3
10 CONT. PIELS		AUTO			11,904 KG	
13 Instrucciones del remitente / Sender's instructions 80573390/91/92			19. Estipulaciones particulares / Special agreements			
14 Forma de pago / Instruction as to payment for carriage			20. A pagar por / To be paid by			
			Precio del transporte / Carriage charges Descuentos / Reductions Neto / Balance Suplementos / Supplem. charges Otros cargos / Other charges Seguro / Insurance TOTAL TOTAL			
21. Formalizado en a / Established in on Amasate España 03.04.2023			23. Mercancías recibidas / Goods received 06 APR 2023			
22. Firma y sello del remitente Signature and stamp of the sender SIGNED BY ROMÁN MARTICORENA Fagor Ederlan S. Coop.		23. Firma y sello del porteador Signature and stamp of the carrier TRANSPORTES INTERNACIONALES JOSE LUIS CASTELLANO N. I. F. 52 400 641-V Sant Dalmau, 35 - 08185 Lliça de Vall Barcelona (España) Tels. 00 34 657 804 161 - 00 34 93 843 99 18		24. Firma y sello del destinatario Signature and stamp of the consignee "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"		

FC295 NE HROEK 122